

WOOD FINISHES

METAL BASES

CAD MODELS

ASSEMBLY AND WARRANTY

Back Office
Mercato Italia ordini@horm.it
0434 1979 102

Back Office
Export Markets orders@horm.it
+39 0434 1979 101

IT—Struttura in pannelli di particelle di legno o in MDF impiallacciati in noce canaletto. Ante in noce canaletto massello e vetro fumè temperato. Ripiani interni in vetro temperato extraclear. Ripiani dotati di luce LED azionabile da telecomando senza fili esterno.

EN—Structure made of particleboard or MDF veneered in Canaletto walnut. Doors in solid Canaletto walnut and smoked tempered glass. Internal shelves in extra-clear tempered glass. Shelves equipped with LED lights controllable via external wireless remote control.

FR—Structure en panneaux de particules de bois ou en MDF plaqué noyer Canaletto. Portes en noyer Canaletto massif et verre trempé fumé. Étagères internes en verre trempé extra-clair. Étagères équipées de lumières LED actionnables par une télécommande sans fil externe.

DE—Struktur aus Spanplatten oder MDF, furniert in Canaletto-Nussbaum. Türen aus massivem Canaletto-Nussbaum und getöntem, gehärtetem Glas. Innere Regalböden aus extraklarem, gehärtetem Glas. Regale mit LED-Beleuchtung ausgestattet, die über eine externe drahtlose Fernbedienung bedient werden kann.

ES—Estructura de paneles de partículas de madera o MDF chapados en nogal Canaletto. Puertas de nogal Canaletto macizo y vidrio templado ahumado. Estantes internos de vidrio templado extraclaro. Estantes equipados con luces LED accionables mediante un control remoto inalámbrico externo.

BASAMENTI METALLICI
L'altezza dei contenitori (cm 66-98-130) include i piedini in ABS color titanio cm 2H. I piedini possono essere sostituiti da un basamento metallico cm 16H o 32H.

METAL BASIS
The height of the containers (66-98-130 cm) includes the titanium-colored ABS feet, which are 2 cm high. The feet can be replaced by a metal base of either 16 cm or 32 cm in height.

BASES MÉTALLIQUES
La hauteur des conteneurs (66-98-130 cm) inclut les pieds en ABS couleur titane de 2 cm de hauteur. Les pieds peuvent être remplacés par une base métallique de 16 cm ou 32 cm de hauteur.

METAL BASIS
Die Höhe der Behälter (66-98-130 cm) beinhaltet die Füße aus titanfarbenem ABS mit einer Höhe von 2 cm. Die Füße können durch einen Metallfuß mit einer Höhe von 16 cm oder 32 cm ersetzt werden.

BASES METÁLICAS
La altura de los contenedores (66-98-130 cm) incluye los pies de ABS color titanio de 2 cm de altura. Los pies pueden ser reemplazados por una base metálica de 16 cm o 32 cm de altura.

ILLUMINAZIONE LED
Potenza: 10W
Alimentazione: 24V
Temperatura : 3000K
L'impianto elettrico utilizza una Eurospina.

LED LIGHTING
Power: 10W
Power supply: 24V
Temperature : 3000K
The electrical system uses a Europlug.

ÉCLAIRAGE LED
Puissance : 10W
Alimentation : 24V
Température : 3000K
Le système électrique utilise une prise Europlug.

LED-BELEUCHTUNG
Leistung: 10W
Stromversorgung: 24V
Temperatur: 3000K
Das elektrische System verwendet einen Eurostecker.

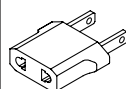
ILUMINACIÓN LED
Potencia: 10W
Alimentación: 24V
Temperatura: 3000K
El sistema eléctrico utiliza un enchufe Europlug.

ADAPTER / THE LAMP SHIPS WITH EUROPLUG CEE 7/16



2 PIN EUROPLUG
TO 3 PIN UK PLUG

AA0002



2 PIN EUROPLUG
TO 2 PIN USA PLUG

AA0003

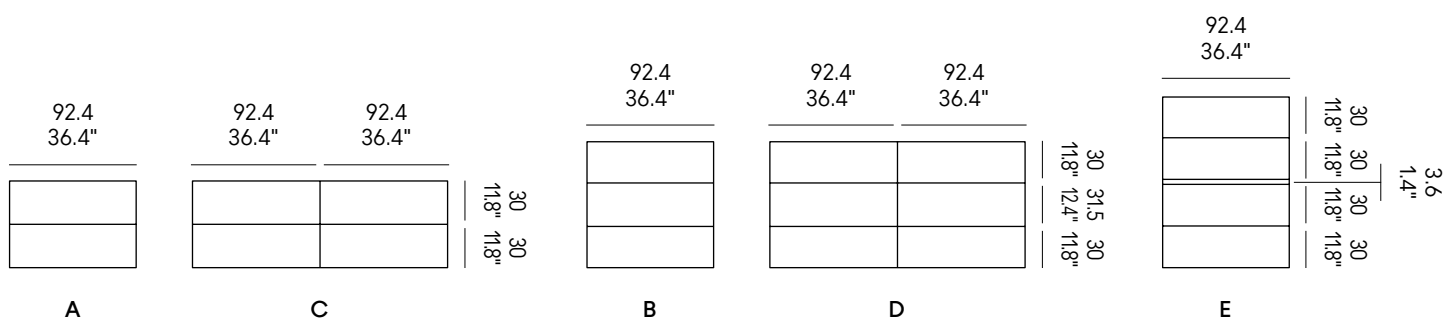
MISURE INTERNE

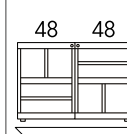
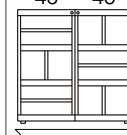
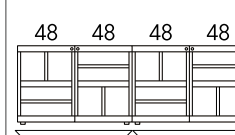
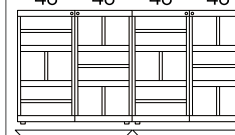
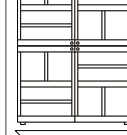
INTERNAL DIMENSIONS

DIMENSIONS INTERNES

INNENMASSE

DIMENSIONES INTERNAS



<p>SCocca BODY STRUCTURE KORPUS ESTRUCTURA</p>	<p>Noce canaletto Walnut Noyer Nussbaum Nogal</p>
<p>ANTE DOORS PORTES TUEREN PUERTAS</p>	<p>Noce canaletto + Vetro fumè Walnut + Smoked glass Noyer + Verre fumé Nussbaum + Rauchglas Nogal + Vidrio ahumado</p>
 <p>A</p> <p>96 x 49 x 66H 37.8" x 19.3" x 26"H</p>	<p>TM2AH066</p>
 <p>B</p> <p>96 x 49 x 98H 37.8" x 19.3" x 38.6"H</p>	<p>TM2AH098</p>
 <p>C</p> <p>192 x 49 x 66H 75.6" x 19.3" x 26"H</p>	<p>TM3AH066</p>
 <p>D</p> <p>192 x 49 x 98H 75.6" x 19.3" x 38.6"H</p>	<p>TM4AH098</p>
 <p>E</p> <p>96 x 49 x 130H 37.8" x 19.3" x 51.2"H</p>	<p>TM4AH132V</p>

Basamenti per le madie / Metal bases for the sideboards

ENG
01-04-24

BASAMENTI METALLICI PER LE MADIE

IT – L'altezza dei contenitori indicata nel listino include i piedini H2 cm. Su richiesta del cliente, e con un supplemento prezzo, i contenitori possono montare un basamento metallico in alternativa ai piedini H2 cm.

METAL BASES FOR THE SIDEBOARDS

EN – The height of the sideboards indicated in the price list includes the feet H2 cm. At the customer's request, and for an additional price, the sideboards can be fitted with a metal base as an alternative to the H2 cm feet.

PIEDS MÉTALLIQUES POUR LES SIDEBOARDS

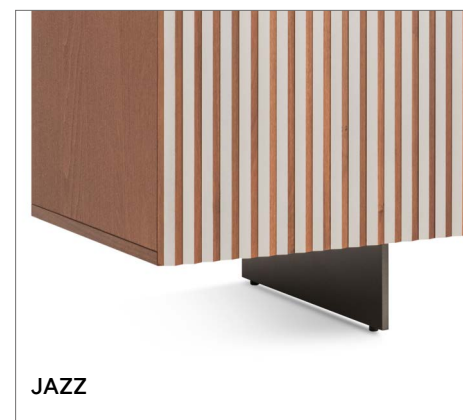
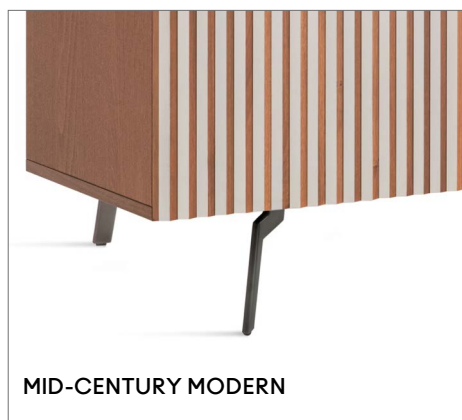
FR – La hauteur des conteneurs dans la liste de prix comprend les pieds H2 cm. Sur demande du client et moyennant un supplément de prix, les conteneurs peuvent être équipés d'une base métallique en alternative.

METALLFÜSSE FÜR DIE SIDEBOARDS

DE – Die in der Preisliste angegebene Höhe der Behälter beinhaltet die Füße H2 cm. Nach Wahl des Kunden und gegen Aufpreis können die Behälter auch zu den H2 cm-Füßen mit einem Metallboden ausgestattet werden.

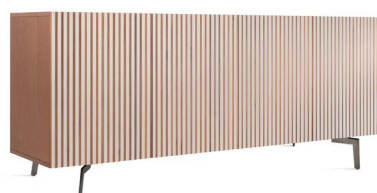
PATAS DE METÁL PARA LOS APARADORES

ES – La altura de los aparadores indicada en la tarifa incluye los pies de 2 cm de altura. Bajo pedido y con un suplemento de precio, los aparadores pueden montar una base metálica en alternativa a los pies de 2 cm.



ASSEMBLY AND WARRANTY

FINISHES



MID-CENTURY

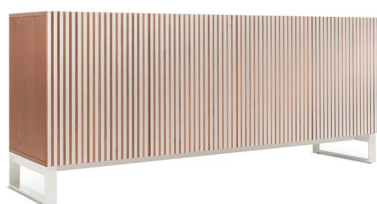
H 16 cm

Metallo brunito vintage
Vintage burnished metal
Métal bruni vintage
Vintage brüniertes Metall
Metal bruñido vintage

CARLOS / LE JARDIN LEON / TORII	96 cm	BMCM096BV
ANISH / COMRĪ	128 cm	BMCM128BV
CARLOS / LE JARDIN / LEON	144 cm	BMCM144BV
ANISH / CARLOS / COMRĪ LE JARDIN / LEON / NOT RIDDLED / TIDE / TORII	192 cm	BMCM192BV
CARLOS / LE JARDIN / LEON	240 cm	BMCM240BV

ASSEMBLY AND
WARRANTY

FINISHES



MINIMAL DESIGN

H 16 cm

H 32 cm

		Nero Black Noir Schwarz Negro RAL 9011	Bianco White Blanc Weiß Blanco RAL 9016	Nero Black Noir Schwarz Negro RAL 9011	Bianco White Blanc Weiß Blanco RAL 9016
CARLOS / LE JARDIN LEON / TORII	96 cm	IB51ZZ-096	IB51BB-096	IB52ZZ-096	IB52BB-096
ANISH / COMRÎ	128 cm	IB51ZZ1	IB51BB1	IB52ZZ1	IB52BB1
CARLOS / LE JARDIN / LEON	144 cm	IB51ZZ	IB51BB	IB52ZZ	IB52BB
ANISH / CARLOS / COMRÎ LE JARDIN / LEON / NOT RIDDLED / TIDE / TORII	192 cm	IB71ZZ	IB71BB	IB72ZZ	IB72BB
CARLOS / LE JARDIN / LEON	240 cm	IB81ZZ	IB81BB	IB82ZZ	IB82BB

ASSEMBLY AND
WARRANTY

FINISHES



JAZZ

H 12 cm

		Nero Black Noir Schwarz Negro RAL 9011	Verniciato bronzo Bronze painted Verni bronze Bronze beschichtet Pintado de bronce	Verniciato dorato Golden painted Verni doré Goldfarben lackiert Pintado de color dorado
CARLOS / LE JARDIN LEON / TORII	96 cm	BRZ096FN	BRZ096FB	BRZ096FD
ANISH / COMRÎ	128 cm	BRZ128FN	BRZ128FB	BRZ128FD
CARLOS / LE JARDIN / LEON	144 cm	BRZ144FN	BRZ144FB	BRZ144FD
ANISH / CARLOS / COMRÎ LE JARDIN / LEON / NOT RIDDLED / TIDE / TORII	192 cm	BRZ192FN	BRZ192FB	BRZ192FD
CARLOS / LE JARDIN / LEON	240 cm	BRZ240FN	BRZ240FB	BRZ240FD